

## **Ordonnance relative aux mesures cantonales pour freiner la propagation du coronavirus**

*du 10.11.2020 (version entrée en vigueur le 22.02.2022)*

---

### *Le Conseil d'Etat du canton de Fribourg*

Vu la loi fédérale du 28 septembre 2012 sur les épidémies (LEp);

Vu l'ordonnance fédérale du 19 juin 2020 sur les mesures destinées à lutter contre l'épidémie de COVID-19 en situation particulière (Ordonnance fédérale COVID-19 situation particulière);

Vu les articles 123a et suivants de la loi du 16 novembre 1999 sur la santé (LSan);

Vu l'article 10 de la loi du 13 décembre 2007 sur la protection de la population (LProtPop);

Vu l'ordonnance du 28 octobre 2020 déclarant la situation extraordinaire à l'échelon cantonal;

Vu l'arrêté du 28 octobre 2020 relatif à la mise en place de l'Organe cantonal de conduite 2 COVID-19 (OCC 2 COVID-19);

#### Considérant:

Lors de sa séance extraordinaire du 28 octobre 2020, le Conseil fédéral a fixé de nouvelles mesures pour freiner la propagation du coronavirus.

La Suisse se trouvant en situation particulière au sens de la loi sur les épidémies, les cantons peuvent au surplus prendre des mesures cantonales si le nombre de cas sur leur territoire augmente ou menace d'augmenter.

Compte tenu de la détérioration de la situation sanitaire dans le canton de Fribourg, le Conseil d'Etat a adopté, le 3 novembre 2020, des mesures complémentaires par voie d'arrêté, qu'il convient de transposer dans une ordonnance.

Sur la proposition de la Direction de la sécurité et de la justice et de la Direction de la santé et des affaires sociales,

#### *Arrête:*

**Art. 1**      Objet et but

<sup>1</sup> La présente ordonnance détermine des mesures visant la population, les organisations, les institutions et les communes dans le but de lutter contre l'épidémie de COVID-19.

<sup>2</sup> Les mesures visent à:

- a) contenir le nombre de nouvelles contaminations de coronavirus (COVID-19);
- b) protéger la population la plus à risque;
- c) ...
- d) prévenir la propagation du coronavirus (COVID-19) et interrompre les chaînes de transmission.

**Art. 2**      ...

**Art. 2a**     ...

**Art. 3**      ...

**Art. 3a**     ...

**Art. 3b**     ...

**Art. 3c**     ...

**Art. 4**      Institutions à risque – Visites

<sup>1</sup> Les visites dans les institutions à risque sont adaptées selon les directives du Service du médecin cantonal. Les hôpitaux et la maison de naissance se conforment aux directives de la cellule de coordination hospitalière validées par le Service du médecin cantonal.

<sup>2</sup> Sont considérées comme institutions à risque au sens de la présente ordonnance les hôpitaux, les cliniques, la maison de naissance, les services d'ambulances, les établissements et foyers de jour pour personnes âgées, les services d'aide et de soins à domicile ainsi que les institutions spécialisées pour les personnes en situation de handicap et souffrant d'addiction.

<sup>3</sup> ...

**Art. 4a**     ...

**Art. 4b**     ...

**Art. 4c** ...

**Art. 4d** ...

**Art. 4e** ...

**Art. 5** ...

**Art. 6** ...

**Art. 7** ...

**Art. 8** ...

**Art. 9** ...

**Art. 10** ...

**Art. 11** ...

**Art. 12** ...

**Art. 13** ...

**Art. 13a** ...

**Art. 14** Durée de validité

<sup>1</sup> Les présentes mesures portent effet jusqu'à leur abrogation. En fonction de la situation sanitaire, elles peuvent être adaptées. Sont réservées les éventuelles mesures ultérieures prévues par le droit fédéral.

<sup>2</sup> ...

**Art. 15** ...

**Tableau des modifications – Par date d'adoption**

Adoption	Elément touché	Type de modification	Entrée en vigueur	Source (ROF depuis 2002)
10.11.2020	Acte	acte de base	10.11.2020	2020_145
24.11.2020	Art. 4 al. 1	modifié	01.12.2020	2020_160
24.11.2020	Art. 13a	introduit	01.12.2020	2020_160
24.11.2020	Art. 14 al. 1	modifié	01.12.2020	2020_160
04.12.2020	Art. 1 al. 2, a)	modifié	10.12.2020	2020_173
04.12.2020	Art. 2 al. 1	modifié	10.12.2020	2020_173
04.12.2020	Art. 2 al. 2, a)	modifié	10.12.2020	2020_173
04.12.2020	Art. 2 al. 2, b)	modifié	10.12.2020	2020_173
04.12.2020	Art. 2 al. 2, c)	modifié	10.12.2020	2020_173
04.12.2020	Art. 2 al. 2, g)	modifié	10.12.2020	2020_173
04.12.2020	Art. 3	abrogé	10.12.2020	2020_173
04.12.2020	Art. 3a	introduit	10.12.2020	2020_173
04.12.2020	Art. 3b	introduit	10.12.2020	2020_173
04.12.2020	Art. 3b al. 1, k)	introduit	19.12.2020	2020_173
04.12.2020	Art. 3b al. 1, l)	introduit	19.12.2020	2020_173
04.12.2020	Art. 3b al. 1, m)	introduit	19.12.2020	2020_173
04.12.2020	Art. 4 al. 1	modifié	10.12.2020	2020_173
04.12.2020	Art. 12 al. 4	modifié	10.12.2020	2020_173
04.12.2020	Art. 13 al. 2, b)	modifié	10.12.2020	2020_173
04.12.2020	Art. 13 al. 4	modifié	10.12.2020	2020_173
04.12.2020	Art. 13 al. 5	introduit	10.12.2020	2020_173
04.12.2020	Art. 13a al. 1	modifié	10.12.2020	2020_173
04.12.2020	Art. 13a al. 2	introduit	10.12.2020	2020_173
04.12.2020	Art. 14 al. 1	modifié	10.12.2020	2020_173
14.12.2020	Art. 2 al. 1	modifié	18.12.2020	2020_180
14.12.2020	Art. 2 al. 1a	introduit	18.12.2020	2020_180
14.12.2020	Art. 2 al. 2, c)	modifié	18.12.2020	2020_180
14.12.2020	Art. 2a	introduit	12.12.2020	2020_180
14.12.2020	Art. 3a al. 2	modifié	12.12.2020	2020_180
14.12.2020	Art. 3b al. 1, j)	modifié	18.12.2020	2020_180
14.12.2020	Art. 3b al. 1, k)	abrogé	19.12.2020	2020_180
14.12.2020	Art. 3b al. 1, l)	abrogé	19.12.2020	2020_180
14.12.2020	Art. 3b al. 1, m)	abrogé	19.12.2020	2020_180
14.12.2020	Art. 3b al. 1, k1)	introduit	18.12.2020	2020_180
14.12.2020	Art. 3b al. 1, n)	introduit	18.12.2020	2020_180
14.12.2020	Art. 3b al. 1, o)	introduit	18.12.2020	2020_180
14.12.2020	Art. 3b al. 1, p)	introduit	18.12.2020	2020_180
14.12.2020	Art. 3b al. 2	modifié	18.12.2020	2020_180
14.12.2020	Art. 3b al. 3	abrogé	18.12.2020	2020_180
14.12.2020	Art. 3b al. 4	modifié	18.12.2020	2020_180
14.12.2020	Art. 12 al. 1	modifié	18.12.2020	2020_180
14.12.2020	Art. 12 al. 2	modifié	18.12.2020	2020_180
14.12.2020	Art. 12 al. 3, a)	modifié	18.12.2020	2020_180
14.12.2020	Art. 13 al. 1	modifié	18.12.2020	2020_180
14.12.2020	Art. 13 al. 2, a), 1.	modifié	18.12.2020	2020_180
14.12.2020	Art. 13 al. 2, a), 2.	modifié	18.12.2020	2020_180
14.12.2020	Art. 13 al. 2, b)	modifié	18.12.2020	2020_180
14.12.2020	Art. 13 al. 2a	introduit	18.12.2020	2020_180
22.12.2020	Art. 2 al. 2, a)	modifié	27.12.2020	2020_186

Adoption	Elément touché	Type de modification	Entrée en vigueur	Source (ROF depuis 2002)
22.12.2020	Art. 2a	abrogé	27.12.2020	2020_186
22.12.2020	Art. 3a al. 1	modifié	27.12.2020	2020_186
22.12.2020	Art. 3a al. 2	modifié	27.12.2020	2020_186
22.12.2020	Art. 3a al. 3	modifié	27.12.2020	2020_186
22.12.2020	Art. 3b al. 1, a)	modifié	27.12.2020	2020_186
22.12.2020	Art. 3b al. 1, d)	modifié	27.12.2020	2020_186
22.12.2020	Art. 3b al. 1, g)	modifié	27.12.2020	2020_186
22.12.2020	Art. 3b al. 1, j)	modifié	27.12.2020	2020_186
22.12.2020	Art. 3b al. 1, n)	abrogé	27.12.2020	2020_186
22.12.2020	Art. 3b al. 1, o)	abrogé	27.12.2020	2020_186
22.12.2020	Art. 3b al. 1, p)	modifié	27.12.2020	2020_186
22.12.2020	Art. 3b al. 1a	introduit	27.12.2020	2020_186
22.12.2020	Art. 3b al. 2	modifié	27.12.2020	2020_186
22.12.2020	Art. 14 al. 1	modifié	27.12.2020	2020_186
06.01.2021	Art. 3a al. 4	modifié	09.01.2021	2021_001
06.01.2021	Art. 3b al. 1, g)	modifié	09.01.2021	2021_001
06.01.2021	Art. 3b al. 1, j)	abrogé	09.01.2021	2021_001
06.01.2021	Art. 3b al. 1, k1)	abrogé	09.01.2021	2021_001
06.01.2021	Art. 3b al. 1, p)	abrogé	09.01.2021	2021_001
06.01.2021	Art. 3b al. 1a	modifié	09.01.2021	2021_001
06.01.2021	Art. 3b al. 2	modifié	09.01.2021	2021_001
06.01.2021	Art. 3b al. 4	modifié	09.01.2021	2021_001
06.01.2021	Art. 11 al. 1	modifié	09.01.2021	2021_001
06.01.2021	Art. 12 al. 2	modifié	09.01.2021	2021_001
06.01.2021	Art. 12 al. 3	modifié	09.01.2021	2021_001
06.01.2021	Art. 12 al. 3, a)	abrogé	09.01.2021	2021_001
06.01.2021	Art. 12 al. 3, b)	abrogé	09.01.2021	2021_001
06.01.2021	Art. 12 al. 4	modifié	09.01.2021	2021_001
06.01.2021	Art. 12 al. 5	modifié	09.01.2021	2021_001
06.01.2021	Art. 12 al. 6	modifié	09.01.2021	2021_001
06.01.2021	Art. 12 al. 7	modifié	09.01.2021	2021_001
06.01.2021	Art. 12 al. 8	abrogé	09.01.2021	2021_001
06.01.2021	Art. 14 al. 1	modifié	09.01.2021	2021_001
19.01.2021	Art. 2 al. 1	abrogé	19.01.2021	2021_006
19.01.2021	Art. 2 al. 1a	abrogé	19.01.2021	2021_006
19.01.2021	Art. 2 al. 2	abrogé	19.01.2021	2021_006
19.01.2021	Art. 2 al. 3	modifié	19.01.2021	2021_006
19.01.2021	Art. 2 al. 3a	introduit	19.01.2021	2021_006
19.01.2021	Art. 2 al. 4	modifié	19.01.2021	2021_006
19.01.2021	Art. 3b	abrogé	19.01.2021	2021_006
19.01.2021	Art. 3c	introduit	19.01.2021	2021_006
19.01.2021	Art. 12 al. 1	modifié	19.01.2021	2021_006
19.01.2021	Art. 13 al. 1	modifié	19.01.2021	2021_006
19.01.2021	Art. 14 al. 1	modifié	19.01.2021	2021_006
08.02.2021	Art. 6 al. 1	modifié	22.02.2021	2021_014
08.02.2021	Art. 7 al. 3	modifié	22.02.2021	2021_014
02.03.2021	Art. 11 al. 1	modifié	01.03.2021	2021_028
02.03.2021	Art. 12	abrogé	01.03.2021	2021_028
02.03.2021	Art. 13	abrogé	01.03.2021	2021_028
02.03.2021	Art. 14 al. 1	modifié	01.03.2021	2021_028
22.03.2021	Art. 14 al. 1	modifié	01.04.2021	2021_039

Adoption	Elément touché	Type de modification	Entrée en vigueur	Source (ROF depuis 2002)
15.04.2021	Art. 1 al. 2, a)	modifié	19.04.2021	2021_046
15.04.2021	Art. 2 al. 3a	abrogé	19.04.2021	2021_046
15.04.2021	Art. 3a al. 1	modifié	19.04.2021	2021_046
15.04.2021	Art. 3a al. 2	abrogé	19.04.2021	2021_046
15.04.2021	Art. 3a al. 3	modifié	19.04.2021	2021_046
15.04.2021	Art. 3a al. 4	modifié	19.04.2021	2021_046
15.04.2021	Art. 3c	abrogé	19.04.2021	2021_046
15.04.2021	Art. 11 al. 1	modifié	19.04.2021	2021_046
15.04.2021	Art. 11 al. 2	abrogé	19.04.2021	2021_046
15.04.2021	Art. 11 al. 3	abrogé	19.04.2021	2021_046
15.04.2021	Art. 14 al. 1	modifié	19.04.2021	2021_046
01.06.2021	Art. 1 al. 2, c)	abrogé	01.06.2021	2021_063
01.06.2021	Art. 2 al. 3	modifié	01.06.2021	2021_063
01.06.2021	Art. 3a al. 1	abrogé	01.06.2021	2021_063
01.06.2021	Art. 3a al. 3	abrogé	01.06.2021	2021_063
01.06.2021	Art. 3a al. 4	abrogé	01.06.2021	2021_063
01.06.2021	Art. 3a al. 6	introduit	01.06.2021	2021_063
01.06.2021	Art. 4 al. 1	modifié	01.06.2021	2021_063
01.06.2021	Art. 14 al. 1	modifié	01.06.2021	2021_063
17.08.2021	Art. 2 al. 3	modifié	17.08.2021	2021_090
17.08.2021	Art. 6	abrogé	17.08.2021	2021_090
17.08.2021	Art. 7	abrogé	17.08.2021	2021_090
17.08.2021	Art. 8	abrogé	17.08.2021	2021_090
17.08.2021	Art. 9	abrogé	17.08.2021	2021_090
17.08.2021	Art. 10	abrogé	17.08.2021	2021_090
17.08.2021	Art. 11	abrogé	17.08.2021	2021_090
17.08.2021	Art. 14 al. 1	modifié	17.08.2021	2021_090
24.08.2021	Art. 4	titre modifié	01.09.2021	2021_097
24.08.2021	Art. 4 al. 1	modifié	01.09.2021	2021_097
24.08.2021	Art. 4 al. 2	introduit	01.09.2021	2021_097
24.08.2021	Art. 4 al. 3	introduit	01.09.2021	2021_097
24.08.2021	Art. 4a	introduit	01.09.2021	2021_097
24.08.2021	Art. 4b	introduit	01.09.2021	2021_097
24.08.2021	Art. 4c	introduit	01.09.2021	2021_097
24.08.2021	Art. 4d	introduit	01.09.2021	2021_097
24.08.2021	Art. 4e	introduit	01.09.2021	2021_097
30.11.2021	Art. 4 al. 3	modifié	30.11.2021	2021_156
30.11.2021	Art. 15	introduit	30.11.2021	2021_156
22.02.2022	Art. 2	abrogé	22.02.2022	2022_023
22.02.2022	Art. 3a	abrogé	22.02.2022	2022_023
22.02.2022	Art. 4 al. 3	abrogé	22.02.2022	2022_023
22.02.2022	Art. 4a	abrogé	22.02.2022	2022_023
22.02.2022	Art. 4b	abrogé	22.02.2022	2022_023
22.02.2022	Art. 4c	abrogé	22.02.2022	2022_023
22.02.2022	Art. 4d	abrogé	22.02.2022	2022_023
22.02.2022	Art. 4e	abrogé	22.02.2022	2022_023
22.02.2022	Art. 5	abrogé	22.02.2022	2022_023
22.02.2022	Art. 13a	abrogé	22.02.2022	2022_023
22.02.2022	Art. 14 al. 2	abrogé	22.02.2022	2022_023
22.02.2022	Art. 15	abrogé	22.02.2022	2022_023

Tableau des modifications – Par article

Élément touché	Type de modification	Adoption	Entrée en vigueur	Source (ROF depuis 2002)
Acte	acte de base	10.11.2020	10.11.2020	2020_145
Art. 1 al. 2, a)	modifié	04.12.2020	10.12.2020	2020_173
Art. 1 al. 2, a)	modifié	15.04.2021	19.04.2021	2021_046
Art. 1 al. 2, c)	abrogé	01.06.2021	01.06.2021	2021_063
Art. 2	abrogé	22.02.2022	22.02.2022	2022_023
Art. 2 al. 1	modifié	04.12.2020	10.12.2020	2020_173
Art. 2 al. 1	modifié	14.12.2020	18.12.2020	2020_180
Art. 2 al. 1	abrogé	19.01.2021	19.01.2021	2021_006
Art. 2 al. 1a	introduit	14.12.2020	18.12.2020	2020_180
Art. 2 al. 1a	abrogé	19.01.2021	19.01.2021	2021_006
Art. 2 al. 2	abrogé	19.01.2021	19.01.2021	2021_006
Art. 2 al. 2, a)	modifié	04.12.2020	10.12.2020	2020_173
Art. 2 al. 2, a)	modifié	22.12.2020	27.12.2020	2020_186
Art. 2 al. 2, b)	modifié	04.12.2020	10.12.2020	2020_173
Art. 2 al. 2, c)	modifié	04.12.2020	10.12.2020	2020_173
Art. 2 al. 2, c)	modifié	14.12.2020	18.12.2020	2020_180
Art. 2 al. 2, g)	modifié	04.12.2020	10.12.2020	2020_173
Art. 2 al. 3	modifié	19.01.2021	19.01.2021	2021_006
Art. 2 al. 3	modifié	01.06.2021	01.06.2021	2021_063
Art. 2 al. 3	modifié	17.08.2021	17.08.2021	2021_090
Art. 2 al. 3a	introduit	19.01.2021	19.01.2021	2021_006
Art. 2 al. 3a	abrogé	15.04.2021	19.04.2021	2021_046
Art. 2 al. 4	modifié	19.01.2021	19.01.2021	2021_006
Art. 2a	introduit	14.12.2020	12.12.2020	2020_180
Art. 2a	abrogé	22.12.2020	27.12.2020	2020_186
Art. 3	abrogé	04.12.2020	10.12.2020	2020_173
Art. 3a	introduit	04.12.2020	10.12.2020	2020_173
Art. 3a	abrogé	22.02.2022	22.02.2022	2022_023
Art. 3a al. 1	modifié	22.12.2020	27.12.2020	2020_186
Art. 3a al. 1	modifié	15.04.2021	19.04.2021	2021_046
Art. 3a al. 1	abrogé	01.06.2021	01.06.2021	2021_063
Art. 3a al. 2	modifié	14.12.2020	12.12.2020	2020_180
Art. 3a al. 2	modifié	22.12.2020	27.12.2020	2020_186
Art. 3a al. 2	abrogé	15.04.2021	19.04.2021	2021_046
Art. 3a al. 3	modifié	22.12.2020	27.12.2020	2020_186
Art. 3a al. 3	modifié	15.04.2021	19.04.2021	2021_046
Art. 3a al. 3	abrogé	01.06.2021	01.06.2021	2021_063
Art. 3a al. 4	modifié	06.01.2021	09.01.2021	2021_001
Art. 3a al. 4	modifié	15.04.2021	19.04.2021	2021_046
Art. 3a al. 4	abrogé	01.06.2021	01.06.2021	2021_063
Art. 3a al. 6	introduit	01.06.2021	01.06.2021	2021_063
Art. 3b	introduit	04.12.2020	10.12.2020	2020_173
Art. 3b	abrogé	19.01.2021	19.01.2021	2021_006
Art. 3b al. 1, a)	modifié	22.12.2020	27.12.2020	2020_186
Art. 3b al. 1, d)	modifié	22.12.2020	27.12.2020	2020_186
Art. 3b al. 1, g)	modifié	22.12.2020	27.12.2020	2020_186
Art. 3b al. 1, g)	modifié	06.01.2021	09.01.2021	2021_001
Art. 3b al. 1, j)	modifié	14.12.2020	18.12.2020	2020_180
Art. 3b al. 1, j)	modifié	22.12.2020	27.12.2020	2020_186

Elément touché	Type de modification	Adoption	Entrée en vigueur	Source (ROF depuis 2002)
Art. 3b al. 1, j)	abrogé	06.01.2021	09.01.2021	2021_001
Art. 3b al. 1, k)	introduit	04.12.2020	19.12.2020	2020_173
Art. 3b al. 1, l)	abrogé	14.12.2020	19.12.2020	2020_180
Art. 3b al. 1, l)	introduit	04.12.2020	19.12.2020	2020_173
Art. 3b al. 1, l)	abrogé	14.12.2020	19.12.2020	2020_180
Art. 3b al. 1, m)	introduit	04.12.2020	19.12.2020	2020_173
Art. 3b al. 1, m)	abrogé	14.12.2020	19.12.2020	2020_180
Art. 3b al. 1, k1)	introduit	14.12.2020	18.12.2020	2020_180
Art. 3b al. 1, k1)	abrogé	06.01.2021	09.01.2021	2021_001
Art. 3b al. 1, n)	introduit	14.12.2020	18.12.2020	2020_180
Art. 3b al. 1, n)	abrogé	22.12.2020	27.12.2020	2020_186
Art. 3b al. 1, o)	introduit	14.12.2020	18.12.2020	2020_180
Art. 3b al. 1, o)	abrogé	22.12.2020	27.12.2020	2020_186
Art. 3b al. 1, p)	introduit	14.12.2020	18.12.2020	2020_180
Art. 3b al. 1, p)	modifié	22.12.2020	27.12.2020	2020_186
Art. 3b al. 1, p)	abrogé	06.01.2021	09.01.2021	2021_001
Art. 3b al. 1a	introduit	22.12.2020	27.12.2020	2020_186
Art. 3b al. 1a	modifié	06.01.2021	09.01.2021	2021_001
Art. 3b al. 2	modifié	14.12.2020	18.12.2020	2020_180
Art. 3b al. 2	modifié	22.12.2020	27.12.2020	2020_186
Art. 3b al. 2	modifié	06.01.2021	09.01.2021	2021_001
Art. 3b al. 3	abrogé	14.12.2020	18.12.2020	2020_180
Art. 3b al. 4	modifié	14.12.2020	18.12.2020	2020_180
Art. 3b al. 4	modifié	06.01.2021	09.01.2021	2021_001
Art. 3c	introduit	19.01.2021	19.01.2021	2021_006
Art. 3c	abrogé	15.04.2021	19.04.2021	2021_046
Art. 4	titre modifié	24.08.2021	01.09.2021	2021_097
Art. 4 al. 1	modifié	24.11.2020	01.12.2020	2020_160
Art. 4 al. 1	modifié	04.12.2020	10.12.2020	2020_173
Art. 4 al. 1	modifié	01.06.2021	01.06.2021	2021_063
Art. 4 al. 1	modifié	24.08.2021	01.09.2021	2021_097
Art. 4 al. 2	introduit	24.08.2021	01.09.2021	2021_097
Art. 4 al. 3	introduit	24.08.2021	01.09.2021	2021_097
Art. 4 al. 3	modifié	30.11.2021	30.11.2021	2021_156
Art. 4 al. 3	abrogé	22.02.2022	22.02.2022	2022_023
Art. 4a	introduit	24.08.2021	01.09.2021	2021_097
Art. 4a	abrogé	22.02.2022	22.02.2022	2022_023
Art. 4b	introduit	24.08.2021	01.09.2021	2021_097
Art. 4b	abrogé	22.02.2022	22.02.2022	2022_023
Art. 4c	introduit	24.08.2021	01.09.2021	2021_097
Art. 4c	abrogé	22.02.2022	22.02.2022	2022_023
Art. 4d	introduit	24.08.2021	01.09.2021	2021_097
Art. 4d	abrogé	22.02.2022	22.02.2022	2022_023
Art. 4e	introduit	24.08.2021	01.09.2021	2021_097
Art. 4e	abrogé	22.02.2022	22.02.2022	2022_023
Art. 5	abrogé	22.02.2022	22.02.2022	2022_023
Art. 6	abrogé	17.08.2021	17.08.2021	2021_090
Art. 6 al. 1	modifié	08.02.2021	22.02.2021	2021_014
Art. 7	abrogé	17.08.2021	17.08.2021	2021_090
Art. 7 al. 3	modifié	08.02.2021	22.02.2021	2021_014
Art. 8	abrogé	17.08.2021	17.08.2021	2021_090



Elément touché	Type de modification	Adoption	Entrée en vigueur	Source (ROF depuis 2002)
Art. 9	abrogé	17.08.2021	17.08.2021	2021_090
Art. 10	abrogé	17.08.2021	17.08.2021	2021_090
Art. 11	abrogé	17.08.2021	17.08.2021	2021_090
Art. 11 al. 1	modifié	06.01.2021	09.01.2021	2021_001
Art. 11 al. 1	modifié	02.03.2021	01.03.2021	2021_028
Art. 11 al. 1	modifié	15.04.2021	19.04.2021	2021_046
Art. 11 al. 2	abrogé	15.04.2021	19.04.2021	2021_046
Art. 11 al. 3	abrogé	15.04.2021	19.04.2021	2021_046
Art. 12	abrogé	02.03.2021	01.03.2021	2021_028
Art. 12 al. 1	modifié	14.12.2020	18.12.2020	2020_180
Art. 12 al. 1	modifié	19.01.2021	19.01.2021	2021_006
Art. 12 al. 2	modifié	14.12.2020	18.12.2020	2020_180
Art. 12 al. 2	modifié	06.01.2021	09.01.2021	2021_001
Art. 12 al. 3	modifié	06.01.2021	09.01.2021	2021_001
Art. 12 al. 3, a)	modifié	14.12.2020	18.12.2020	2020_180
Art. 12 al. 3, a)	abrogé	06.01.2021	09.01.2021	2021_001
Art. 12 al. 3, b)	abrogé	06.01.2021	09.01.2021	2021_001
Art. 12 al. 4	modifié	04.12.2020	10.12.2020	2020_173
Art. 12 al. 4	modifié	06.01.2021	09.01.2021	2021_001
Art. 12 al. 5	modifié	06.01.2021	09.01.2021	2021_001
Art. 12 al. 6	modifié	06.01.2021	09.01.2021	2021_001
Art. 12 al. 7	modifié	06.01.2021	09.01.2021	2021_001
Art. 12 al. 8	abrogé	06.01.2021	09.01.2021	2021_001
Art. 13	abrogé	02.03.2021	01.03.2021	2021_028
Art. 13 al. 1	modifié	14.12.2020	18.12.2020	2020_180
Art. 13 al. 1	modifié	19.01.2021	19.01.2021	2021_006
Art. 13 al. 2, a), 1.	modifié	14.12.2020	18.12.2020	2020_180
Art. 13 al. 2, a), 2.	modifié	14.12.2020	18.12.2020	2020_180
Art. 13 al. 2, b)	modifié	04.12.2020	10.12.2020	2020_173
Art. 13 al. 2, b)	modifié	14.12.2020	18.12.2020	2020_180
Art. 13 al. 2a	introduit	14.12.2020	18.12.2020	2020_180
Art. 13 al. 4	modifié	04.12.2020	10.12.2020	2020_173
Art. 13 al. 5	introduit	04.12.2020	10.12.2020	2020_173
Art. 13a	introduit	24.11.2020	01.12.2020	2020_160
Art. 13a	abrogé	22.02.2022	22.02.2022	2022_023
Art. 13a al. 1	modifié	04.12.2020	10.12.2020	2020_173
Art. 13a al. 2	introduit	04.12.2020	10.12.2020	2020_173
Art. 14 al. 1	modifié	24.11.2020	01.12.2020	2020_160
Art. 14 al. 1	modifié	04.12.2020	10.12.2020	2020_173
Art. 14 al. 1	modifié	22.12.2020	27.12.2020	2020_186
Art. 14 al. 1	modifié	06.01.2021	09.01.2021	2021_001
Art. 14 al. 1	modifié	19.01.2021	19.01.2021	2021_006
Art. 14 al. 1	modifié	02.03.2021	01.03.2021	2021_028
Art. 14 al. 1	modifié	22.03.2021	01.04.2021	2021_039
Art. 14 al. 1	modifié	15.04.2021	19.04.2021	2021_046
Art. 14 al. 1	modifié	01.06.2021	01.06.2021	2021_063
Art. 14 al. 1	modifié	17.08.2021	17.08.2021	2021_090
Art. 14 al. 2	abrogé	22.02.2022	22.02.2022	2022_023
Art. 15	introduit	30.11.2021	30.11.2021	2021_156
Art. 15	abrogé	22.02.2022	22.02.2022	2022_023